



International Organization for Migration (IOM)
Medzinárodná organizácia pre migráciu (IOM)

Program asistovaných dobrovoľných návratov a reintegrácií (AVRR)

27. augusta 2015

Inštitucionálny rámec

- Medzinárodná organizácia pre migráciu – úrady v SR, tranzitných krajinách a krajinách pôvodu;
- partneri štátnej a verejnej správy:
 - Úrad hraničnej a cudzineckej polície P PZ MV SR
 - Migračný úrad MV SR;
- neziskové organizácie.

Právny rámec

- Dohoda o spolupráci medzi Medzinárodnou organizáciou pre migráciu a MV SR o pomoci pri návrate neúspešných žiadateľov o azyl a ilegálnych migrantov do krajiny pôvodu (20. augusta 1998)
- Zákon o pobyte cudzincov **404/2011 Z.z**
- Zákon o azyle **480/2002 Z.z**

Zákon o pobyte cudzincov 404/2011 Z.z

- § 82, čl. 9:

Policajný útvar vydá rozhodnutie o administratívnom vyhostení podľa odseku 11 písm. b) **bez uloženia zákazu vstupu**, ak sa štátny príslušník tretej krajiny dobrovoľne dostaví na policajný útvar a požiada o návrat do domovského štátu v rámci asistovaného dobrovoľného návratu.

- § 83, čl. 1:

Rozhodovanie o administratívnom vyhostení

.... Policajný útvar určí lehotu na vycestovanie najviac 90 dní od vykonateľnosti rozhodnutia podľa § 82 ods. 8; túto lehotu je možné v odôvodnených prípadoch spojených s realizáciou asistovaného dobrovoľného návratu aj opakovane predĺžiť.

Zákon o pobyte cudzincov 404/2011 Z.z

- § 90, čl.1e:

Policajný útvar je **povinný poučiť** štátneho príslušníka tretej krajiny v jazyku, ktorému rozumie, alebo v jazyku, o ktorom sa dá odôvodnene predpokladať, že mu rozumie, o **možnosti požiadať o asistovaný dobrovoľný návrat**, o možnosti kontaktovať mimovládne organizácie, a ak štátny príslušník tretej krajiny podal žiadosť o udelenie azylu alebo prejavil úmysel takú žiadosť podať, aj o možnosti kontaktovať Úrad Vysokého komisára Organizácie Spojených národov pre utečencov.

- § 118, čl.5:

Odsek 1 sa nevzťahuje na cudzinca, ktorý podal žiadosť o udelenie azylu po tom, čo sa bezodkladne prihlásil na policajnom útvare a preukázal dostatočný dôvod pre svoj neoprávnený pobyt, a na cudzinca, ktorý **požiadal o asistovaný dobrovoľný návrat** do krajiny pôvodu.



Poskytované služby

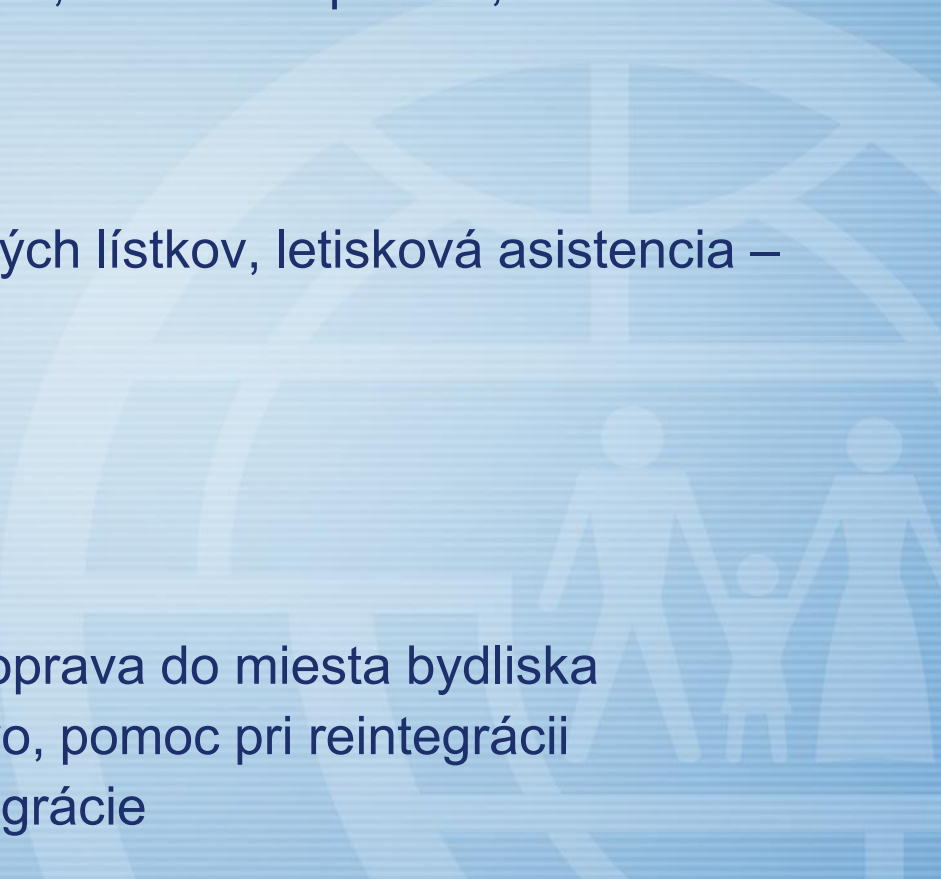
Pred návratom

- poskytovanie informácií a poradenstva o programe
- príprava návratu (NCD, ubytovanie, zdravotná pomoc, materiálna pomoc – oblečenie, jedlo...)

Počas návratu

- zabezpečenie leteniek a cestovných lístkov, letisková asistencia – check in, pasová kontrola
- poskytnutie vreckového
- asistencia v krajine tranzitu

Po návrate do krajiny pôvodu

- príletová asistencia na letisku, doprava do miesta bydliska
 - sociálno ekonomické poradenstvo, pomoc pri reintegrácii
 - vyhodnotenie a monitoring reintegrácie
- 

Informovanie o AVRR

- informačné materiály k dispozícií na miestach predpokladaného výskytu cieľovej skupiny (plagáty, brožúry, videá...);
- www.avr.iom.sk + 0850 helplinka;
- poradenstvo v ÚPZC, azylové zariadenia, kancelárie IOM, iné miesta pobytu migrantov;
- pravidelné stretnutia s pracovníkmi odd. cudzineckej polície;
- spolupráca s kultúrnymi mediátormi IOM.

Brožúra v 6 jazykoch

HOME **DOMOV** **ДОМОЙ**
HOME **DOMOV** **ДОМОЙ**
TRỞ VỀ QUÊ HƯƠNG
الى الوطن الام **HOM**

IOM CAN HELP YOU RETURN HOME FROM SLOVAKIA LEGALLY AND SAFELY
IOM vám môže pomôcť vrátiť sa zo Slovenska domov legálne a bezpečne

0850 211 262



IOM International Organization for Migration
IOM Medzinárodná organizácia pre migráciu



Projekt je spolufinancovaný Európskou úniou
z Európskeho fondu pre návrat.
Solidarita pri riadení migračných tokov.

● ● ● Brožúra o reintegráciách v 6 jazykoch

AT HOME DOMA ДОМА
回国后 Ở NHÀ AT HOME
أنا في وطني DOM

IOM CAN HELP YOU EVEN AFTER YOUR RETURN HOME

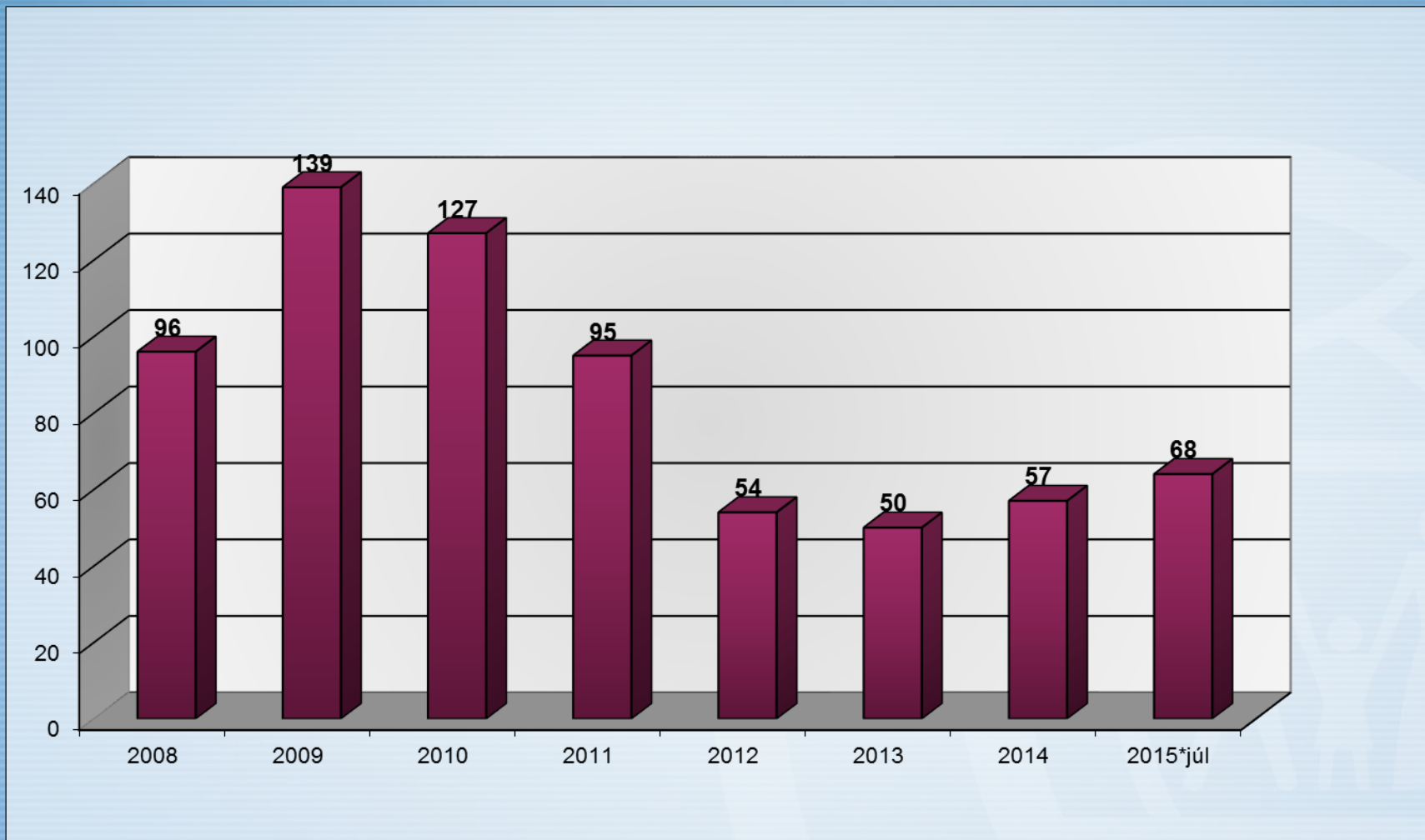
IOM vám môže pomôcť aj po návrate domov

0850 211 262



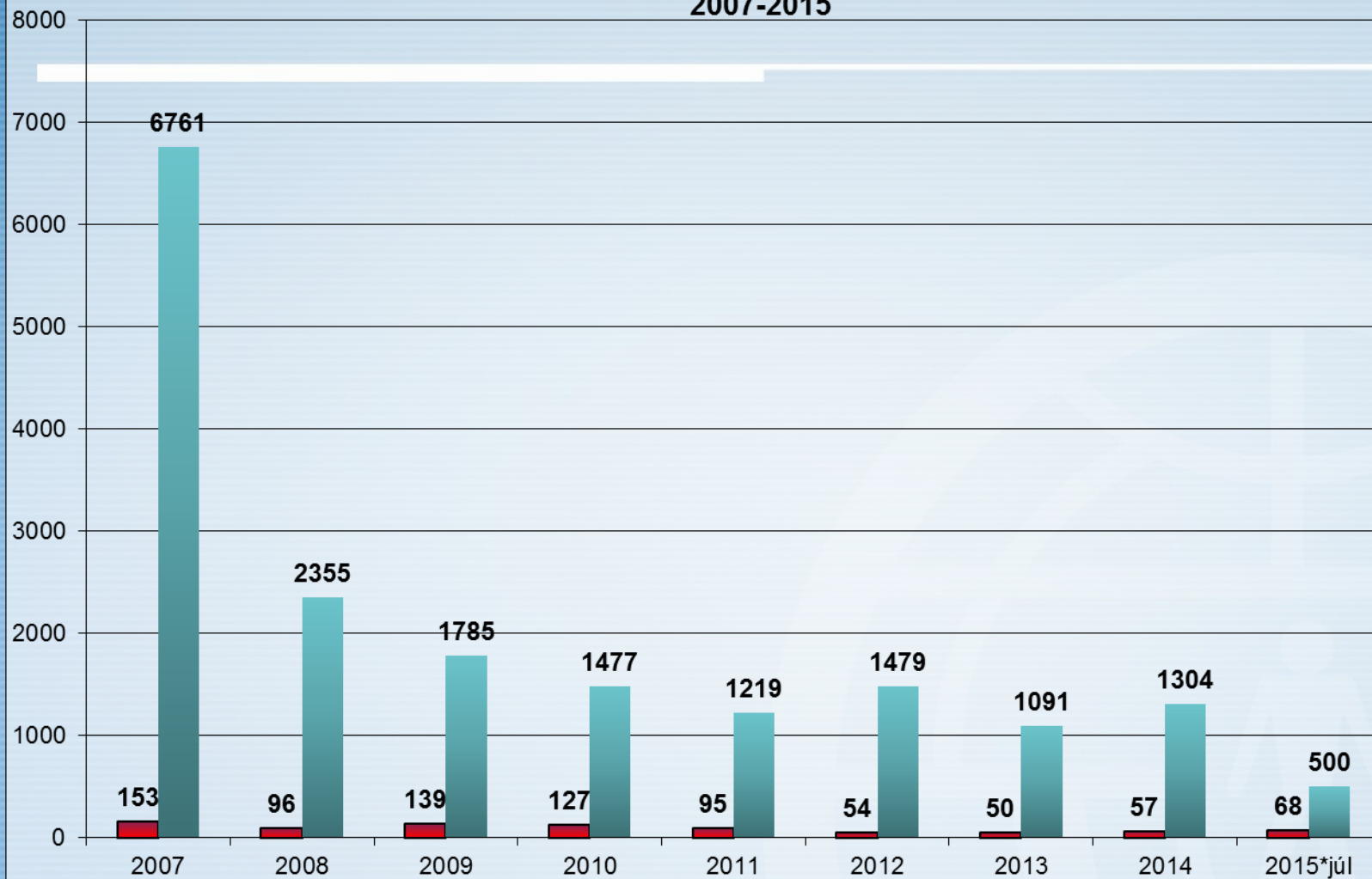
International Organization for Migration (IOM)
Medzinárodná organizácia pre migráciu (IOM)

Realizované asistované dobrovolné návraty

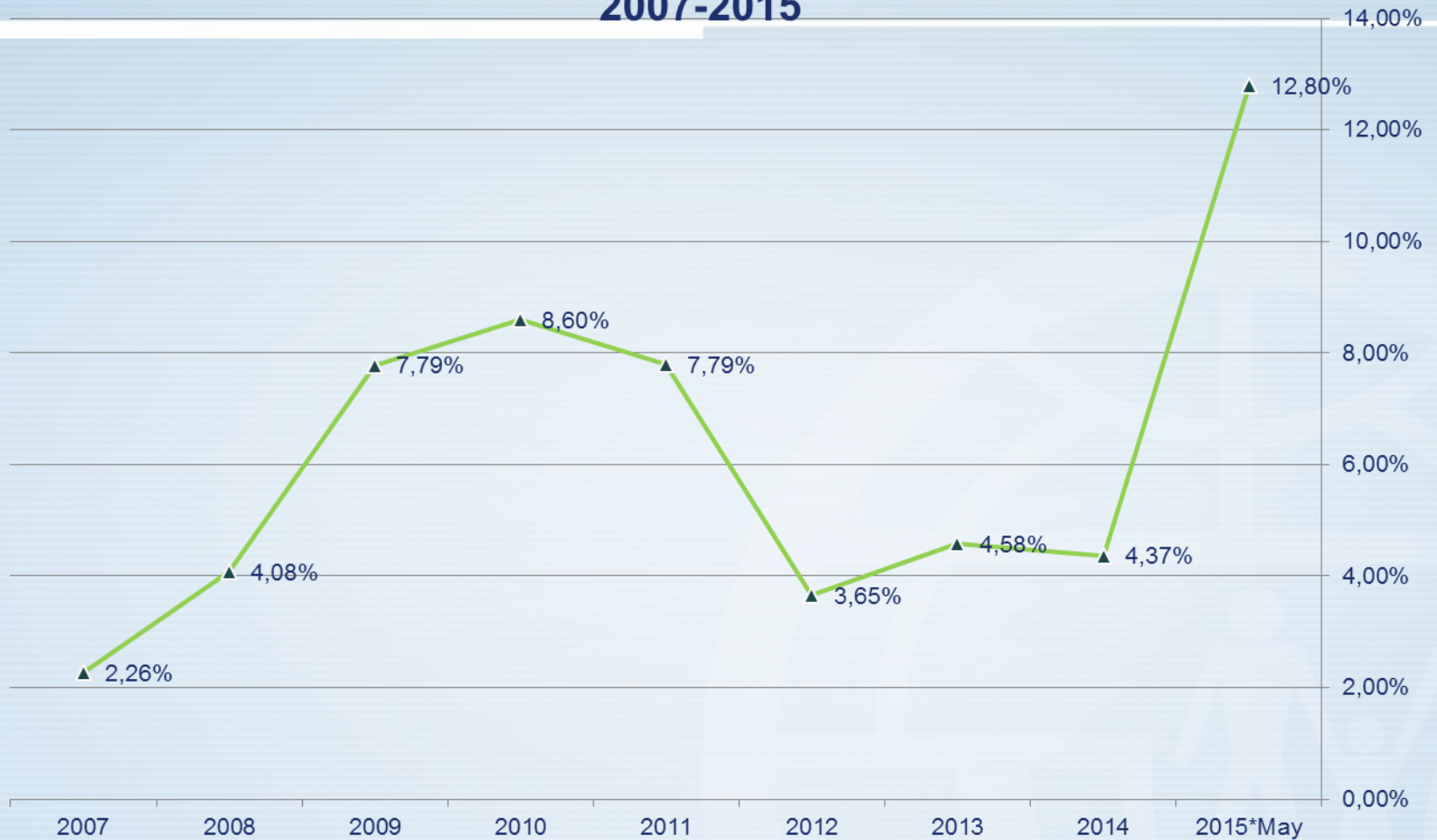


Asistované dobrovoľné návraty vo vzťahu k nezdokumentovaným migrantom v SR

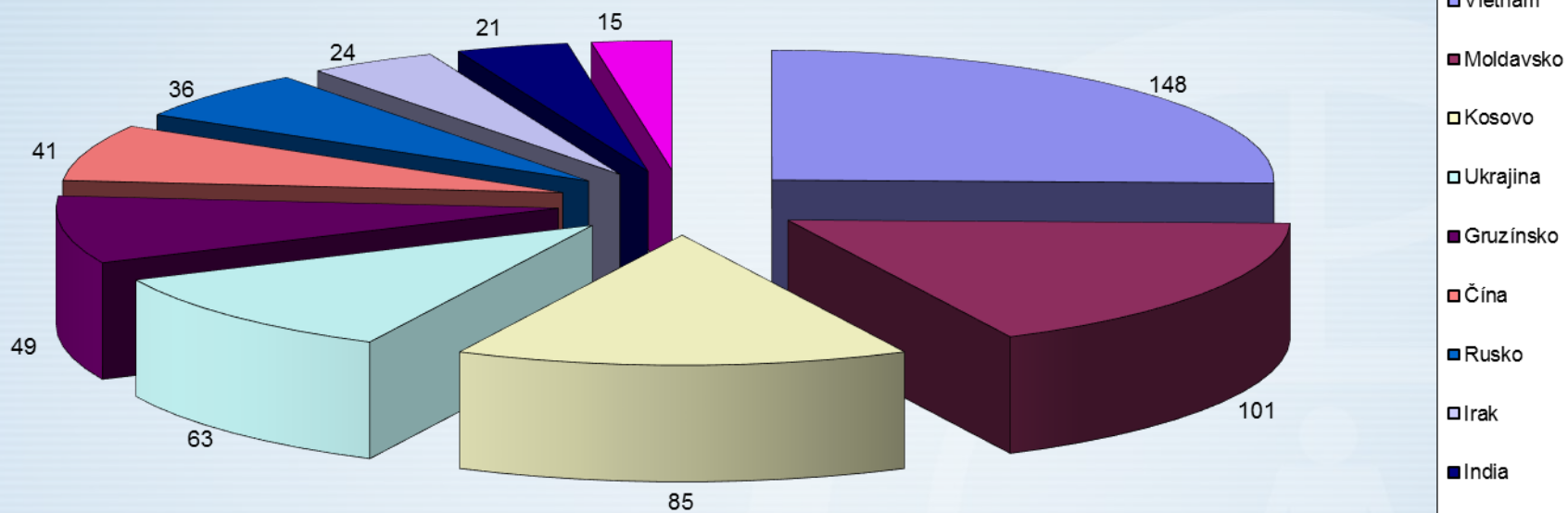
2007-2015



Asistované dobrovoľné návraty vo vzťahu k nezdokumentovaným migrantom 2007-2015



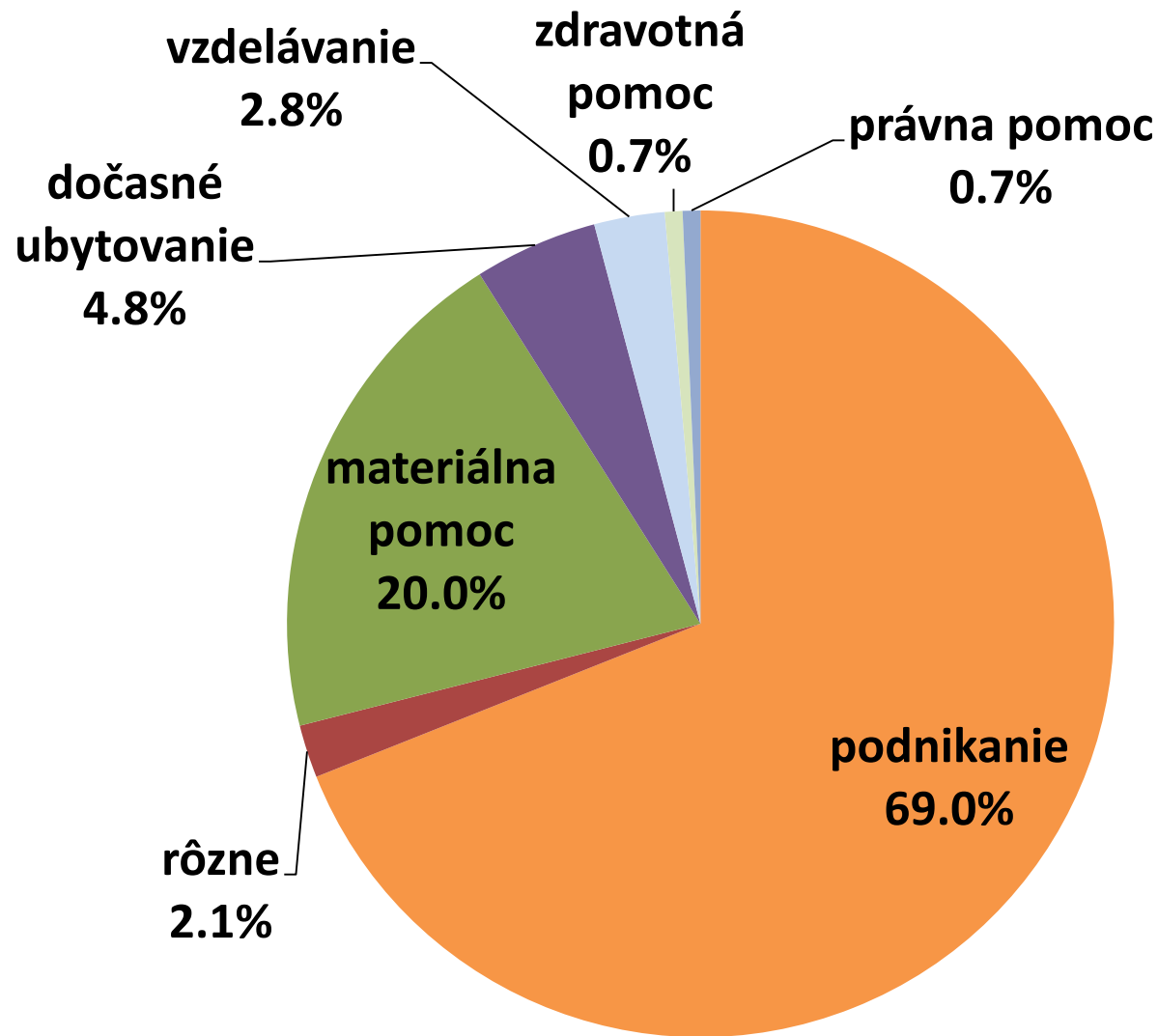
Krajiny pôvodu navrátilcov 2008-2015



Reintegrácie v krajinách pôvodu

- poskytované od roku 2007 (spolufinancované EK a MV SR);
- prostredníctvom reintegračného plánu vypracovaného pred odchodom;
- bezhotovostná podpora;
- krajiny pôvodu: Vietnam, Čína, Arménsko, Ruská federácia, Moldavsko

Poskytnutá reintegračná pomoc 2007- mar 2015





Ministarstvo
Poljoprivrede,
Šumarstva
i Ruralnog
razvoja
Republike
Srpske



Podnikanje alebo vstup
do partnerstva vo firme



Opravu domu alebo bytu,
kúpu vybavenia do domácnosti



Kúpu dopravného prostriedku
alebo hospodárskeho zvieratá



Prenájom domu/bytu alebo
ubytovanie vo vybranom
zariadení



Kurzy a školenia podľa výberu
(napr. vodičský preukaz, jazykový
kurz a pod.)



Zdravotnú pomoc, vyšetrenie,
lieky či pobyt v nemocnici a i.



Iné typy pomoci, napr. právnu
pomoc či pomoc pri hľadani práce





zvatralova@iom.int



International Organization for Migration (IOM)
Medzinárodná organizácia pre migráciu (IOM)

